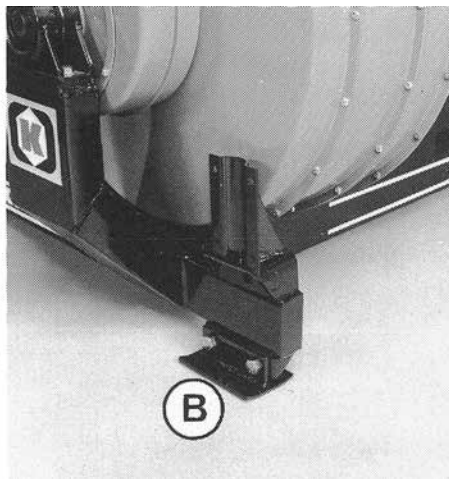
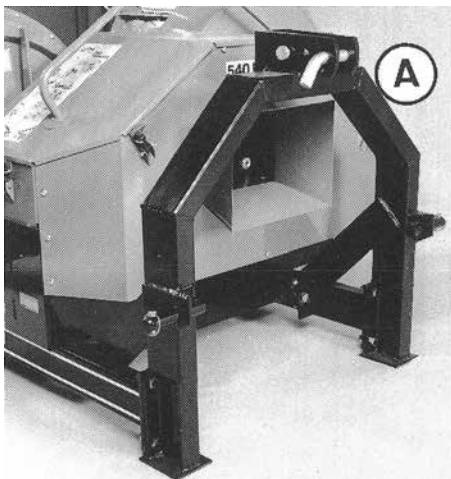


CUSHION AIR 500

Suction Blowers

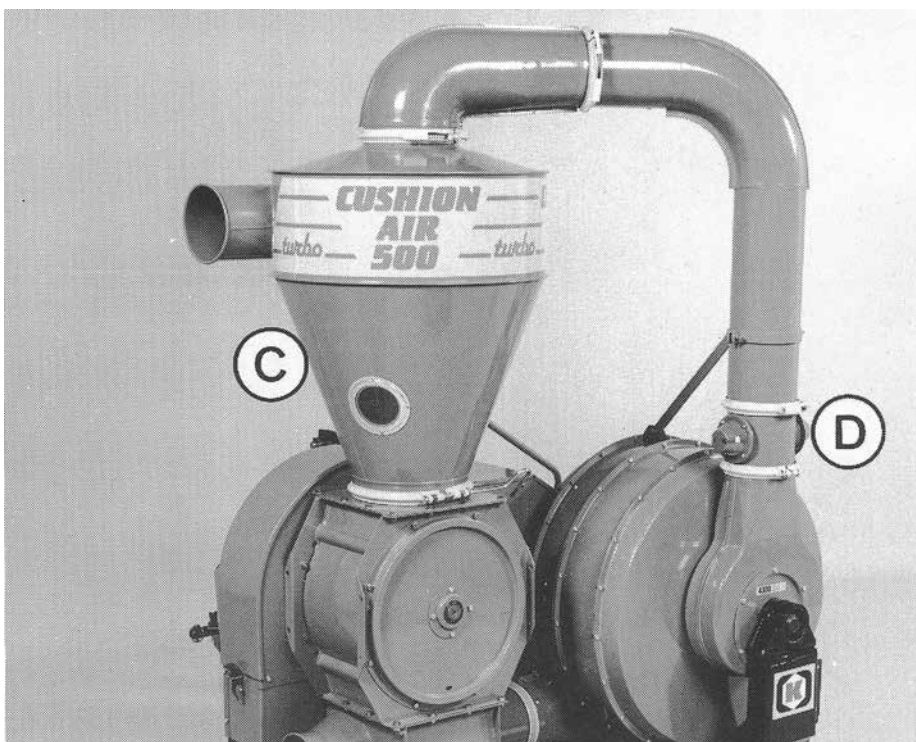


Montageanvisning
Montageanweisung
Assembly instructions
Instructions de montage



DK

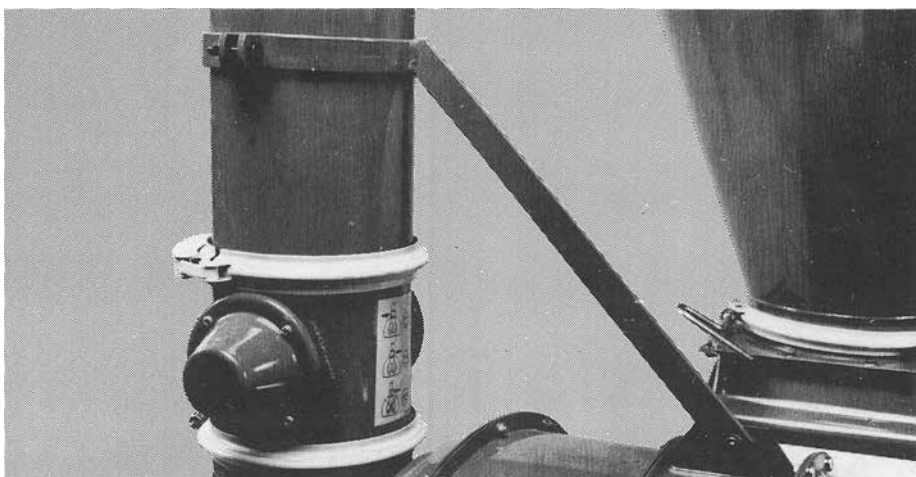
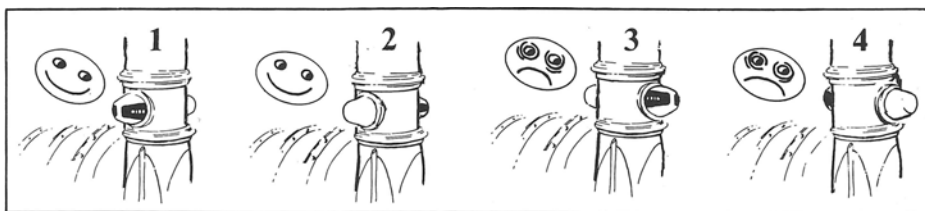
Monter trækopstanderen (A) og støttebenene (B) med M 16 x 45 bolte.



Fjern afdækningen over celleføderen og blæserens indsugning.

Monter først cyklonen (C) og reguleringsspjældet (D). Pilen på reguleringsspjældet viser hvilken side, som skal vende opad.

Monter derefter mellemrørssystemet. Vend altid reguleringsspjældet som vist på fig. 1 eller 2, ellers nedsættes transportydelsen.



Monter afstivningen for mellemrørssystemet med M 8 x 35 og M 8 x 25 bolte.

D

Den Hydraulikturm (A) und die Stützfüsse (B) mit M 16 x 45 Bolzen montieren.

Die Schutzplatte von der Zellenrad-schleuse und von der Einsaugseite des Gebläses abnehmen.

Zuerst den Zyklon (C) und den Regulierring (D) montieren. Der Pfeil zeigt, welche Seite nach oben kehren muss.

Danach das Zwischenrohrsystem montieren. Immer den Regulierschieber gem. Fig. 1 oder 2 wenden. Sonst wird die Förderleistung reduziert.

Die Strebe des Zwischenrohrsystems mit M 8 x 35 und M 8 x 25 Bolzen montieren.

GB

Mount the headstock (A) and the support legs (B) using M 16 x 45 bolts.

Remove the packaging protection from the rotary valve and from the inlet of the blower.

First mount the cyclone (C) and the air regulator (D). The arrow on the air regulator shows which side must turn upwards.

Then mount the intermediate pipe system. Always turn the air regulator as shown on fig. 1 or 2. Otherwise the conveying capacity will be reduced.

Mount brace to support intermediate pipe assembly using M 8 x 35 and M 8 x 25 bolts.

F

Monter le triangle d'attelage (A) et les béquilles (B) avec boulons M 16 x 45.

Retirer l'emballage de protection de l'écluse rotative et de l'entrée de la soufflerie.

Monter d'abord le cyclone (C) et le volet d'air (D). La flèche montre le côté qui doit être tourné vers le haut.

Puis monter le système de tuyau intermédiaire. Toujours tourner le volet d'air comme indiqué à la fig. 1 ou 2. Sinon la capacité de transport sera réduite.

Monter l'étau pour supporter le système de tuyau intermédiaire avec boulons M 8 x 35 et M 8 x 25.

Kongskilde Industries A/S

Tel. +45 33 68 35 00

mail@kongskilde-industries.com

www.kongskilde-industries.com